

Medical Czech: Examination of the patient (TM 9). Grammar: Instrumental sg. (L 19)

účes = haircut

nemůžu hýbat rukou

Jsem kanibal. Jím ruku (I eat a hand). Jím rukou (I eat with my hand). Jím stehno s rukou.

Žiju s někým – s maminkou, s kamarádkou, s Petrem.

Žiju s něčím – s problémem, s depresí, s alergií...

S kým jste včera mluvil/a?

1. S panem doktorem a s paní doktorkou (*pan doktor a paní doktorka*)
2. S kolegou a s kolegyní (*kolega a kolegyně*)
3. _____ (*starý pacient a mladá pacientka*)
4. _____ (*český student a německá studentka*)

S čím máš rád chleba?

1. _____ (*máslo, salám a sýr*)
2. _____ (*nové vejce a čerstvá zelenina*)
3. _____ (*ostrý kečup a bílá tatarka*)
4. _____ (*domácí jogurt a světlé pivo*)

S čím se léčí pacient?

Vzor: má rakovinu > léčí se s rakovinou

1. má černý kašel – s černým kašlem
2. má sennou rýmu
3. má velký průjem – s velkým průjmem
4. má těžkou zácpu
5. má silnou alergii – se silnou alergií
6. má nádor
7. ...

Čím pacient trpí?

Vzor: rakovina > trpí rakovinou

1. alergie
2. astma – s astmatem
3. bércový vřed
4. **bušení srdce – trpím bušením srdce**
 - a. bolest hlavy – trpím bolestí hlavy
 - b. zánět nosohltanu – trpím zánětem nosohltanu
5. černý kašel
6. cukrovka
7. dětská obrna
8. ekzém – ekzémem
9. embolie
10. hluboká trombóza
11. chudokrevnost – chudokrevností
12. migréna
13. nádorové onemocnění – nádorovým onemocněním
14. senná rýma
15. srdeční vada – srdeční vadou
16. tuberkulóza
17. spála
18. deprese

Change an imperative into advice and recommendation by using *mít* in the conditional

Model: Nedělej to. – Neměl bys to dělat (you should not do it)

1. Přijďte včas. Měl byste **přijít** včas.
2. Držte dietu! Měl byste **držet** dietu.
3. Zůstaňte tady! Měl byste **zůstat** tady.
4. Zavolejte domů! Měl byste **zavolat** domů.
5. **Nechodte** tam! **Neměl** byste tam chodit.
6. Zeptejte se na to! Měl byste **se** na to zeptat.
7. Dejte mu ještě jednu šanci! Měl byste mu **dát** ještě jednu šanci.
8. Odpočívajte víc! Měl byste odpočívát více.
9. Kuřte míň! Měl byste **kouřit** **míň**. vykouřit
10. Nepijte alkohol. Neměl byste **pít** alkohol.
11. Nejezte tučné jídlo. Neměl byste **jíst** tučné jídlo.
12. Sportujte více. Měl byste **sportovat** více.

Dělejte imperativ

1. _____ (jít) dál a _____ (posadit se) se.
2. _____ (Sednout si), prosím.
3. _____ (Nebát se), nebude to dlouho trvat.
4. Poslechnu si vaše srdce a plíce, _____ (sundat si) pyžamo.
5. _____ (Svléknout se) do půl těla / do spodního prádla.
6. Zhluboka _____ (nadechnout se).
7. Teď _____ (zadržet) dech a chvíli _____ (nedýchat).
8. _____ (Vydechnout).
9. _____ (Podívat se) doprava a potom doleva.
10. _____ (Sundat si) boty.
11. _____ (Lehnout si) tady na lehátko a _____ (pokrčit) nohy.
12. _____ (Uvolnit se).
13. _____ (Otočit se) na pravý bok.
14. _____ (Otevřít) prosím ústa a _____ (říct) áá.
15. V pořádku, _____ (zavřít) ústa.
16. Ještě vám prohmatám uzliny, _____ (říct), kdyby to bolelo.
17. _____ (Sledovat) můj prst.
18. _____ (Dotknout se) špičky nosu.

Fill in one word. Choose from the option.

ramena k uším, bradu na prsa, oči, pravé koleno, prstem špičky nosu, ústa, á, jedno oko, písmena zleva doprava, můj prst, kdyby to bolelo, hlavu doprava

1. 0

- tevřete **oči / ústa**. jedno oko
2. Vyplázněte **jazyk**.
 3. Řekněte **ááá**.
 4. Zavřete **ústa / oči**. jedno oko
 5. Zakryjte si **jedno oko rukou**.
 - a. Sundejte si (také off) tričko, boty, kalhoty... všechno.
 6. Čtěte písmena zleva doprava.
 7. Dotkněte se **prstem špičky nosu**.
 8. Sledujte **oči** **můj prst**.
 9. Řekněte mi, kdyby to bolelo.
 10. Předkloňte **hlavu**.
 11. Dejte **bradu na prsa**.
 12. Otočte **hlavu doprava**.
 13. Zvedněte **ramena k uším**.
 14. Pokrčte **pravé koleno**.

Fill in the missing word

Student: Dobrý den, paní Jeřábková. Jsem Roye Mauthner, student medicíny v 5. ročníku. Můžu vás (1) **vyšetřit** a položit vám pár otázek?

Pacientka: Ano, těší mě, jsem Jana Jeřábková.

Student: Jak se dnes cítíte?

Pacientka: Docela dobře.

Student: To rád slyším. Nejdříve vám vyšetřím hlavu a krk. Pak si (2) **poslechnu** vaše srdce a plíce. A taky se podívám na horní a dolní končetiny. Kdyby vám bylo něco nepříjemné, (3) **řekněte** mi to.

Pacientka: Ano. Mluvíte moc dobře česky, pane Mauthnere.

Student: Děkuju, snažím se (try). Ale někdy ještě všemu nerozumím. Tak, začneme. Pohodlně se (4) **posadíte**. Teď vám trochu poklepu na hlavu. Bolí to?

Pacientka: Vůbec ne.

Student: Paní Jeřábková, teď se na mne (5) **podívejte**, ano tak. Máte trochu červené oči, nepálí vás? A dolní víčka máte oteklá.

Pacientka: Víte, mám alergii na pyly, letos mě to docela trápí.

Student: Můžete otevřít ústa? Výborně, můžete je zavřít. Teď (6) **ukloňte** hlavu doleva. A doprava. Můžete se trochu zaklonit? A teď (7) **dejte** bradu na prsa. Nebolí vás za krkem?

Pacientka: To ano, mám úplně ztuhlý krk.

Student: Teď se postavím za vás a sáhnu si na štítnou žlázu... (8) **Polkněte**... Prohmatám vám ještě uzliny... Normální nález, nejsou zvětšené. Poslechnu si krční tepny..., v pořádku. Můžete si svléknout kabátek od pyžama?

Pacientka: Samozřejmě.

Student: Teď vám poklepu zezadu na hrudník... Vyšetřím vám srdce a plíce. (9) **Dýchejte** s otevřenými ústy. Zadržte dech a chvíli nedýchejte. Vydechněte. Výborně. A teď opakujte po mně: „Jedna, dva, tři...“ .

Pacientka: Jedna, dva, tři.

Student: „Zahrada“.

Pacientka: Zahrada.

Student: Výborně. Ještě vám vyšetřím břicho. (10) _____ si na lůžko a pokrčte nohy. Paže jsou volně podél těla. Bolí to, když tady zatlačím?

Pacientka: Ne, nebolí.

Student: Máte tady jizvu po císařském řezu.... Zůstaňte ležet na zádech. Vyšetřím vám ledviny. Nelekněte se, jednu ruku položím zespodu na bedra a druhou zatlačím na břicho...

Pacientka: Au, trochu to bolí.

Student: Aha, tak se k tomu ještě vrátíme později. Podívám se na nohy. Otékají vám někdy?

Pacientka: Ano, když celý den stojím, večer mám nateklé kotníky.

Student: Cítíte obě nohy stejně?

Pacientka: Někdy mám pocit chladu v pravé noze.

Student: Můžete mi podat ruku? (11) _____ mi ji. Nebolí vás klouby kolem palce?

Pacientka: To bolí. Mám tam artrózu, říkala mi to paní doktorka na revmatologii.

Student: Jsme hotovi. Můžete se obléknout.